

**Ambassade de la République
du Congo (Brazzaville)**

près du Benelux et de l'Union Européenne

16/18 avenue Franklin Roosevelt
B-1050 Bruxelles



République du Congo
Unité – Travail - Progrès

- Demande de Visa pour / Transit / *Transit*
Visa Application for Court Séjour / *Short Stay*
(max 1 mois / month)
 Long Séjour / *Long Stay*
(max 3 mois / month)

Réservé à l'administration / Reserved for the administration

Notes : _____

Visa n° : _____ /ARC/SC Taxe perçue : _____ €

Demande de Visa / Visa Application

Information Générale / General Information

A compléter en caractères d'imprimerie / to fill in block letters

Nom : _____

Name :

Nom de jeune fille : _____

Maiden name :

Prénom : _____

First name :

Né(e) le : _____ à _____

Born the : _____ at _____

Nationalité : Passé : _____ Présent : _____

Nationality : Past : _____ Presently : _____

Résidence actuelle : _____

Current adresse :

Profession : _____

Occupation :

Passeport n° : _____ Délivré par : _____

Passport number : _____ Delivered by : _____

Délivré par : _____ Valable jusqu'au : _____

Delivered by : _____ Valid until : _____

Carte d'identité n° : _____ Délivré par : _____

Identity Card number : _____ Delivered by : _____

Délivré par : _____ Valable jusqu'au : _____

Delivered by : _____ Valid until : _____

Visa Court ou Long Séjour / Visa for Short and Long Stay

Durée du séjour : _____ Date d'entrée : _____

Duration of stay : _____ Date of entry : _____

Lieu d'entrée : _____ Date de sortie : _____

Place of entry : _____ Date of departure : _____

Nombre d'entrée : _____

Number of entry :

Visa de Transit / Visa of Transit

Ville et Pays destinataire : _____

Destination City and Country :

Durée du séjour : _____ Date d'entrée : _____

Duration of stay : _____ Date of entry : _____

Lieu d'entrée : _____ Date de sortie : _____

Place of entry : _____ Date of departure : _____

Transit au Congo
Transit in Congo

<u>Départ</u>	Date d'entrée :	.....	Date de sortie :	.....
<i>Departure</i>	<i>Date of entry :</i>	.....	<i>Date of departure :</i>	.....
<u>Retour</u>	Date d'entrée :	.....	Date de sortie :	.....
<i>Return</i>	<i>Date of entry :</i>	.....	<i>Date of departure :</i>	.....

Pour la présente demande / For the present application

Motif du Voyage :

Purpose of journey :

Etes-vous déjà venu au Congo ?

Oui / Yes

Non / No

Have you already been in Congo ?

Si oui, quand et où ? Quand ?

Où ?

If yes, when and where ? When ?

Where ?

Avez-vous déjà habité au Congo pendant plus de 3 mois consécutifs ?

Oui / Yes

Non / No

Have you already lived in Congo for more than 3 month ?

Si oui, quand et où ? Quand ?

Où ?

If yes, when and where ? When ?

Where ?

Lieu de résidence durant votre séjour au Congo (adresse complète)

Place of residence during your stay in Congo (complete address)

Nom :

Name :

Adresse :

Address :

Où comptez-vous vous rendre en quittant le Congo ?

Where do you intend to go when you leave Congo ?

Vous engagez-vous à n'accepter aucun emploi rémunéré ou au pair durant votre séjour ?

Oui / Yes

Non / No

Do you promise not to accept any work with pay or anything else of the kind during your stay ?

Vous engagez-vous à ne pas chercher à vous installer définitivement et à quitter le territoire Congolais à l'expiration de votre visa qui vous sera éventuellement accordé ?

Oui / Yes

Non / No

Do you promise not to settle down permanently, and to leave the Congolese territory at the expiration of the visa you me be granted for ?

Ma signature engage ma responsabilité et m'expose aux poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration et à me voir refuser tout visa à l'avenir.

I hereby certify to the truth of all the above. I realise that any false statement renders me liable suit, ant that I may be denied any visa in the fututre.

Fait à Le

Made in

The

Signature / Signature

Téléphone :

Phone number :

NB : Les demandes non complètes ne sont pas prises en considération. Il est possible d'obtenir la liste des documents à joindre à la réception.